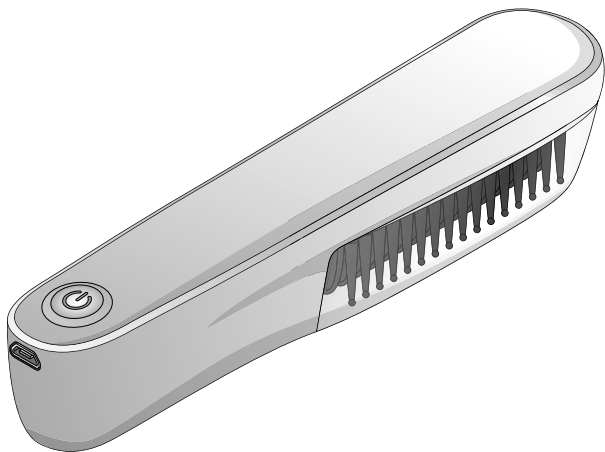




Akkumulátoros simítókefe



Olvassa el az útmutatót! Fontos tanácsok -
tartsa meg későbbi használatra!

Kedves Vásárlónk!

Kompakt kialakításának köszönhetően az új, kábel nélküli hajsímító kefeje ideális útitárs.

Az ionizáló funkciónak köszönhetően a negatív ionok akadályozzák a haj elektrosztatikus töltődését – így haja puhává és csillogóvá válik.

Reméljük, öröme telik a termék használatában!

A Tchibo csapata



www.tchibo.hu/utmutatok

Tartalom

3	Megjegyzések az útmutatóhoz	13	Készülék bekapcsolása és felfűtése
4	Biztonsági előírások	14	Hajvasalás
10	Termékrajz (tartozékok)	16	Használat után
11	Akkumulátor feltöltése	16	Tisztítás és tárolás
12	Használat	18	Műszaki adatok
12	Védőkupak levétele / felhelyezése	19	Hulladékkezelés

Megjegyzések az útmutatóhoz

A termék biztonsági műszaki megoldásokkal rendelkezik. Ennek ellenére figyelmesen olvassa el a biztonsági előírásokat, és az esetleges sérülések és károk elkerülése érdekében, csak az útmutatóban leírt módon használja a terméket.

Őrizze meg az útmutatót, hogy szükség esetén később ismét át tudja olvasni.

Amennyiben megváltik a terméktől, az útmutatót is adja oda az új tulajdonosnak.

Az útmutatóban szereplő jelek:



Ez a jel sérülésveszélyre figyelmeztet.



Ez a jel az elektromos áram használatából adódó sérülésveszélyre figyelmeztet.



Ez a jel forró felületek által okozott sérülésveszélyre figyelmeztet.



Ez a jel megtiltja a készülék zuhanyzó, fürdőkád, mosdókagyló vagy más vízforrás közvetlen közelében történő használatát/töltését.

A **VESZÉLY** szó esetleges súlyos sérülésekre és életveszélyre utal.

A **VIGYÁZAT** szó sérülésekre és súlyos anyagi károokra utal.

A **FIGYELEM** szó könnyebb sérülésekre vagy rongálódásokra utal.



A kiegészítő információkat így jelöljük.

Biztonsági előírások

Rendeltetés

- A termék természetes, emberi haj formázásához használható, állati szőrzethez nem alkalmas. Műhajhoz használni tilos.
- A termék csak száraz, belső helyiségekben használható.
- A termék magánjellegű felhasználásra alkalmas, üzleti célokra nem használható.

VESZÉLY gyermekek és készülékek kezelésére korlátozott mértékben képes személyek esetében

- Ezt a készüléket 8 év feletti gyerekek és korlátozott fizikai, érzékeléssel vagy szellemi képességekkel bíró, vagy megfelelő gyakorlattal és/vagy tudással nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha felügyelik őket, vagy a készülék biztonságos használatát elmagyarázták nekik, és az ebből következő veszélyeket megértették.
- Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.
Gyermek nem végezheti a termék tisztítását és felhasználói karbantartását, kivéve, ha felügyelet mellett teszi.
- A felmelegedés, valamint a használat után a lehűlés során olyan helyen tárolja a készüléket, ahol gyermekek nem férhetnek hozzá.

- Ne engedje, hogy a csomagolóanyag gyermekek kezébe kerüljön. Többek között fulladásveszély áll fenn!

VESZÉLY elektromos áram következtében

- Csak a mellékelt USB-töltőkábelt használja, ha a készüléket a töltéshez egy megfelelő hálózati adapterhez (nem tartozék), egy számítógéphez vagy egy powerbankhez csatlakoztatja.
- Ne használja vagy töltsa a készüléket víz közelében. A készülék nem érintkezhet vízzel vagy egyéb folyadékkal, ha csatlakoztatva van az áramhálózathoz. A töltés során ne merítse a készüléket vízbe vagy egyéb folyadékba, mivel ellenkező esetben áramütés veszélye áll fenn.
-  Vigyázat - Ne használja vagy töltsa a készüléket fürdőkád, zuhanyzó közelében, illetve mosdókagyló vagy más, vízzel töltött edény fölött.
- Ha a készülék töltés közben vízbe esik, ne nyúljon utána! Azonnal húzza ki a hálózati adaptert a csatlakozóaljzatból, illetve válassza le a készüléket az áramforrásról. Hagyja a készüléket és az USB-töltőkábelt teljesen megszáradni, mielőtt a készüléket ismét csatlakoztatná az áramhálózathoz.

- Ne töltsse a készüléket a szabadban vagy magas páratartalmú helyiségekben.
- Soha ne fogja meg az USB-töltőkábelt nedves kézzel, ha csatlakoztatja az áramhálózathoz, illetve kihúzza.
- Ha a készüléket egy hálózati adapteren (nem tartozék) keresztül tölti, akkor azt csak egy, az előírásoknak megfelelően beszerelt csatlakozóaljzathoz csatlakoztassa, amelynek hálózati feszültsége megegyezik a termék/hálózati adapter műszaki adataival.
A csatlakozóaljzatnak könnyen elérhetőnek kell lennie, hogy szükség esetén gyorsan ki tudja húzni a hálózati adaptert.
- Úgy helyezze el az USB-töltőkábelt, hogy a készüléket a töltés során véletlenül se lehessen lerántani.
- Az USB-töltőkábelt nem szabad megtörni vagy összenyomni. A kábelt tartsa távol forró felületektől és éles szélektől.
- Válassza le a készüléket az áramhálózatról, ha a töltés során üzemzavar lép fel, amint a készülék teljesen fel van töltve, vihar esetén, illetve mielőtt megtisztítja a készüléket.
- Ne használja a készüléket nedves kézzel, illetve ha nedves talajon áll.

- A készüléket csak száraz hajon használja.
A haj nem lehet nedves vagy vizes.
- Ne használja a készüléket, ha a készüléken sérülés látható, vagy ha leesett.
- Ha megsérült az USB-töltőkábel, akkor ne használja tovább a készülék feltöltéséhez.
- Semmilyen változtatást ne hajtson végre a terméken.
Ne nyissa fel a burkolatot. A veszélyes helyzetek elkerülése érdekében a szükséges javításokat bízza szakszervizre.

VIGYÁZAT - égési sérülések

- A készülék nagyon gyorsan felmelegszik. A simítókefe sörtéi a köztük elhelyezkedő fűtőelemekkel a használat során nagyon felforrósodnak. A készüléket tartsa megfelelő távolságban a fejbőrtől, a fűtől és az arctól.
A simítókefét csak a markolatnál fogja meg.
- Hagyja teljesen kihűlni a készüléket, mielőtt felhelyezi rá a védőkupakot, illetve megtisztítja vagy elpakolja.
- A simítókefét legfeljebb 2 másodpercig tartsa a haj egy pontján. Ellenkező esetben a haj roncsolódhat.

VIGYÁZAT - tűzveszély

- Az akkumulátort saját kezűleg nem lehet és nem szabad kicserélni. Az akkumulátor szakszerűtlen kiszérése robbanásveszélyes! Ha az akkumulátor tönkrement, akkor forduljon szakszervizhez.
- A simítókefe sörtéi, valamint a köztük elhelyezkedő fűtőelemek nagyon felforrósodnak. A felfűtés közben és a használat után úgy tegye le a készüléket, hogy a sörték, illetve a fűtőelemek ne érjenek hozzá semmilyen tárgyhöz. Ügyeljen arra, hogy a felület hőálló legyen.
- Soha ne hagyja őrizetlenül a bekapcsolt készüléket. Ne hagyja felügyelet nélkül a melegítési és a hűtési folyamat közben sem.
- Ne takarja le a készüléket (pl. törölközővel), amíg az be van kapcsolva vagy a sörték, illetve a fűtőelemek még melegnek.

VIGYÁZAT - sérülésveszély

- A készülék fixen beépített lítiumion akkumulátort tartalmaz. A készüléket ne dobja tűzbe. Robbanásveszély áll fenn!

FIGYELEM - anyagi károk

- Ne kezeljen a készülékkel műhajat. Ez hő hatására megolvadhat, és károsíthatja a készüléket.
- A tisztításhoz ne használjon súroló vagy maró hatású tisztítószeret, illetve kemény kefét stb. Ügyeljen arra, hogy tisztítás közben ne kerüljön nedvesség a készülékbe.

Termékrajz (tartozékok)

be-/kikapcsoló gomb 
körben
kontroll-lámpával

USB-töl-
tőaljzat

ion-generátor

markolat

sörték (közöttük
fűtőelemekkel)

védőkupak

USB-töltőkábel

Kép nélkül:
tárolótáska

Akkumulátor feltöltése

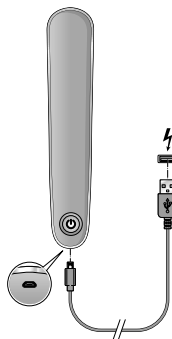
Az első használat előtt teljesen fel kell tölteni az akkumulátort. A készüléket töltés közben nem szabad használni.



VESZÉLY - életveszély áramütés következtében



Ne töltsé a készüléket közvetlenül vízzel teli mosdókagyló mellett vagy felett.



1. Csatlakoztassa az USB-töltőkábel mikro-USB-dugóját a készüléken található aljzathoz.
2. Csatlakoztassa az USB-töltőkábel másik végét egy megfelelő hálózati adapterrel (nem tartozék) az áramhálózathoz.



A készüléket a töltéshez az USB-töltő kábellet esetleg a számítógép USB-portjához vagy egy powerbankhez is csatlakoztathatja.

A töltési folyamat során a be-/kikapcsoló gomb körül található kontroll-lámpa felváltva pirosan-narancssárgán-zölden világít. Töltés közben a készüléket nem lehet bekapcsolni.

Amint teljesen feltöltődött az akkumulátor, a be-/kikapcsoló gomb körül található kontroll-lámpa kb. 10 másodpercig zölden világít, majd kialszik.

3. A töltés után húzza ki a hálózati adaptert a csatlakozó-aljzatból, és az USB-töltőkábelt a készülékből.

A feltöltés kb. 3 óráig tart. A készülék üzemideje teljesen feltöltött akkumulátorral kb. 40 perc, ha a maximális, 180 °C-on használja.

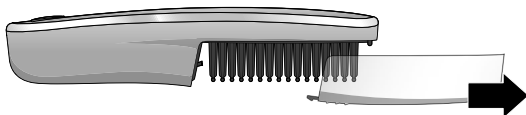
i Az akkumulátor teljes kapacitásának megtartása érdekében az akkumulátort 2-3 havonta töltsse fel teljesen akkor is, ha a készüléket nem használja. Az akkumulátort +10 °C és +40 °C közötti hőmérsékleten töltsse.

Ha az akkumulátor lemerül, a kontroll-lámpa a be-/kikapcsoló gomb körül 3-szor narancssárgán villog, majd a készülék automatikusan kikapcsol.

Használat

i Az első használat során enyhe szagképződés fordulhat elő, ami nem jelenti a készülék hibás működését. Szellőztesse ki jól a helyiséget.

Védőkupak levétele / felhelyezése



- ▷ Enyhén nyomja meg a védőkupakon található bordázott felületet, és húzza le a védőkupakot a készülékről.
- ▷ Hagyja a készüléket a használat után megfelelően lehűlni, csak ezután helyezze fel ismét a védőkupakot a simítókefére. A védőkupaknak hallhatóan és érezhetően rá kell kattannia a készülékre.

Készülék bekapcsolása és felfűtése



VIGYÁZAT - égési sérülések/tűzveszély

- A simítókefe sörtéi a köztük elhelyezkedő fűtőelemekkel a használat során nagyon felforrósodnak. Ne érjen hozzájuk.
- A felfűtés közben és a használat után úgy tegye le a készüléket, hogy a sörték, illetve a fűtőelemek ne érjenek hozzá semmilyen tárgyhoz. Ügyeljen arra, hogy a felület hőálló legyen.
- **Mielőtt bekapcsolja a készüléket, húzza le a védőkupakot.** Hagyja a készüléket a használat után megfelelően lehűlni, csak ezután helyezze fel ismét a védőkupakot a simítókefére.

1. A készülék bekapcsolásához tartsa lenyomva kb. 2 másodpercig a be-/kikapcsoló gombot .
A kontroll-lámpa a gomb körül kéken világít.
Az ion-generátor aktiválva van (a készülék halkán zümmög).
2. A felfűtés elindításához nyomja meg még 1-szer röviden a be-/kikapcsoló gombot .
Miközben a simítókefe melegszik, a gomb körüli kontroll-lámpa pirosan villog.
Ha a készülék elérte a maximális 180 °C-ot, akkor a kontroll-lámpa folyamatosan pirosan világít.
A készülék most használatra kész.



Amint az akkumulátor kapacitása 30% alá csökken, a felfűtés folyamata automatikusan befejeződik. Az ion-generátor azonban továbbra is működik, egészen addig, amíg teljesen le nem merül az akkumulátor.

Hajvasalás



VIGYÁZAT - égési sérülések

- A simítókefe sörtéi a köztük elhelyezkedő fűtőelemekkel a használat során nagyon felforrósodnak. A készüléket tartsa megfelelő távolságban a fejbőrtől, a fűltől és az arctól. A simítókefét csak a markolatnál fogja meg.
- A simítókefét legfeljebb 2 másodpercig tartsa a haj egy pontján. Ellenkező esetben a haj roncsolódhat.



Hajvasalás közben a haj nagyon magas hőmérsékletnek lesz kitéve, ezért vegye figyelembe a következő tanácsokat:

- Válasszon olyan sampont vagy más hajápoló termékeket, amelyek hidratálják a haját.
 - Hajvasalás előtt vigyen fel a hajra hővédő terméket. Megfelelő termékek beszerezhetők a fodrászüzletekben vagy a jól felszerelt drogériákban.
 - A simítókefe használata előtt ne használjon egyéb hajformázó termékeket.
1. Gondoskodjon arról, hogy a haja a hajvasalás előtt tiszta és száraz legyen. **A haj semmi esetre sem lehet nedves!**
 2. Előtte fésülje ki a haját, hogy a gubancokat stb. eltávolítsa.
 3. Ossa fel a haját kb. 6 - 7 cm széles tincsekre.

4.



A simítani kívánt tincset húzza feszesre a tincs végénél fogva. Ezután az ábrázolt módon vezesse végig a simítókefét lassan és egyenletesen a haj tövétől a végek irányába. Egy helyen ne időzzön 2 másodpercnél hosszabb ideig.

Óvatosan járjon el, nehogy a forró sörték, illetve fűtőelemek hozzáérjenek a fejbőréhez, a füleihez, az ujjaihoz vagy az arcához. A sörték a fejtől elfele nézzenek mutassanak!



Ha a hajtincsek végeit egy kissé kifelé vagy befelé szeretné formázni, akkor a fésűt forgassa enyhén a kívánt irányba, miközben a tincsek végein húzza végig.

Szükség esetén, a hajsimítás után megfelelő hajformázó termékkel rögzítse a frizurát.

Automatikus kikapcsolás funkció (biztonsági kikapcsolás)

A túlmelegedés elkerülése érdekében kb. 15 perc múlva a készülék automatikusan kikapcsol.

Rövid szünet után a készüléket ismét bekapcsolhatja és használhatja.

Használat után

1. A készülék kikapcsolásához tartsa lenyomva kb. 2 másodpercig a be-/kikapcsoló gombot .
A kontroll-lámpa a gomb körül kialszik.
2. A simítókefét a sörtékkal felfelé hagyja teljesen lehűlni egy hőálló felületen. **Ügyeljen arra, hogy lehűlés közben senki ne érintse meg véletlenül a készülék még forró részeit!**
3. Húzza rá a védőkupakot a simítókefére, és tegye a mellékelt tárolótáskába.



A még forró simítókefét (felhelyezett védőkupakkal vagy anélkül) a hőálló tárolótáskában is hagyhatja lehűlni; ekkor azonban a lehűlés tovább tart.

Tisztítás és tárolás



VESZÉLY - életveszély áramütés következtében

- A terméket ne merítse vízbe vagy egyéb folyadékba, mivel ellenkező esetben áramütés veszélye áll fenn!
- Tisztítás előtt kapcsolja ki a készüléket.
- Ha a készülék csatlakoztatva volt az áramhálózathoz töltés céljából, akkor szükség esetén válassza le.



VIGYÁZAT - égési sérülések/tűzveszély

- Hagyja teljesen lehűlni a készüléket, mielőtt megtisztítja, illetve ismét feltölti vagy elrakja.

VIGYÁZAT - anyagi károk

- A tisztításhoz ne használjon agresszív vagy súroló hatású tisztítószeret, illetve kemény kefét stb., nehogy megrongálódjon a fűtőelemek bevonata.

- ▷ Szükség esetén törölje át a burkolatot egy enyhén nedves kendővel. Ügyeljen arra, hogy ne kerüljön víz a készülék belsejébe.
- ▷ Szükség esetén töltsse fel az akkumulátort, mielőtt elteszi a készüléket. Így a következő alkalommal azonnal üzemkész.
- ▷ A készüléket a mellékelt tárolótáskában, száraz helyen tárolja, ahol gyermekek nem férnek hozzá.

Műszaki adatok

Modell:	603 505
Bemenet:	5 V  , 5 W
Akkumulátor:	lítiumion 3,6 V  2500 mAh (az UN 38.3 szerint tesztelve) (a  jel egyenáramot jelent) névleges energia: 9,0 Wh
Töltési idő:	kb. 3 óra
Akkumulátor max. üzemideje:	kb. 40 perc (teljesen feltöltött akkumulátorral, 180 °C-on)
Érintésvédelmi osztály:	III 
Teljesítmény:	30 W
Környezeti hőmérséklet:	+10 és +40 °C között

Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany
www.tchibo.hu

Fenntartjuk magunknak a jogot, hogy a termékfejlesztés során
műszaki és optikai változtatásokat hajtsunk végre az árucikken.



Hulladékkezelés

A termék, a csomagolás és a beszerelt akkumulátor értékes, újrahasznosítható anyagokból készültek. Az újrahasznosításnak köszönhetően kevesebb hulladék termelődik, és a környezetet is kíméli.

A **csomagolóanyagok** eltávolításakor ügyeljen a szelektív hulladékgyűjtésre. Papír, karton és könnyű csomagolóanyagok gyűjtéséhez használja a helyi gyűjtőhelyeket.



Ezzel a jellel ellátott **készülékek** nem kerülhetnek a háztartási hulladékba!



Önt törvény kötelezi arra, hogy régi, nem használatos készülékét a háztartási hulladéktól különválasztva, hulladékgyűjtőben helyezze el. Az elektromos készülékek veszélyes anyagokat tartalmaznak, amelyek a nem megfelelő tárolás és ártalmatlanítás esetén károsíthatják a környezetet és az egészséget. Régi készülékeket díjmentesen átvevő gyűjtőhelyekkel kapcsolatban az illetékes települési vagy városi hivataltól kaphat felvilágosítást.



Az elem és az akkumulátor nem háztartási hulladék!

Önt törvény kötelezi arra, hogy az elhasználódott elemeket és akkumulátorokat az illetékes települési, illetve városi hivatalok gyűjtőhelyein vagy a forgalmazó szakszervezetekben adja le.

Figyelem! Ebben a készülékben egy olyan akkumulátor található, amely biztonsági okokból szilárdan be van építve és a burkolat megrongálása nélkül nem lehet eltávolítani. A szakszerűtlen eltávolítás biztonsági kockázatot jelent. Ezért a készüléket egészben adja le egy gyűjtőhelyen, ahol a készüléket és az akkumulátort szakszerűen ártalmatlanítják.

Cikkszám: 603 505

Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany

www.tchibo.hu